

<Did you join Area 45 contest ?>

We successfully held <u>Area 45 Humorous Speech Contest</u> at Yamato-shi Shogai Gakusyu Center (Room 207) on 5th Oct.(Sun). It was very exciting time and like a variety show. Thank you so much for supporting us!

[Results]

☆Japanese Contest Winners:

1st TM Akiyoshi Miyamoto (Southern Beach TMC)
2nd TM Mariko Tooyama (Yamato Bilingual TMC)
3rd TM Kazuko Sumi (Yamato Bilingual TMC)

☆English Contest Winners:

1st TM Shiaulin Wang (Yamato Bilingual TMC)
2nd TM Chinatsu Shiomi (Yamato Bilingual TMC)
3rd TM Rie Ishida (Southern Beach TMC)



Congratulations!

The 1st winners of both Contests advanced to <u>Division D Contest</u> on 19th October. We cheered them \sim . We were glad to find so wonderful speech! Thank you, TM Akiyoshi Miyamoto and TM Shiaulin Wang.^^



[Participant's comments]

コンテスタント代表



宮本明佳 /Akiyoshi Miyamoto (Southern Beach TMC)

初めて Area コンテストに参加しまして、私は、他のコンテスタントの方の話の面白さやスピーチカの高さにとてもびっくりしました。今でも、なぜ自分が優勝したのか、正直よくわかりません。当日、Area45 の皆さんの雰囲気がとても良く、スピーチがしやすかった事もたいへん印象に残っています。引き続きスピーチを勉強していきたいと思います。他クラブの方々から頂いた素晴らしい論評メモが私の財産になっています。最後まで応援頂いたサザンビーチ、湘南 TMC の皆様、運営委員の皆様、道案内等献身的に Help を頂いた会員の皆様に末筆ながら、御礼と感謝申し上げます。

First of all, I'd like to express my gratitude for all the contestants, operating committee members, dedicated voluntary helpers and my supported Southern Beach and Shonan TMC. I really appreciate you all. For the first time entering this area contest, I was very stimulated and surprised that other contestants were more humorous and powerful than me. Now I cannot understand why I won the first place! This experience triggers me to learn to speak more diligently in English and Japanese. Lastly, I really appreciate excellent feedback from other club members. I'm sure to find out the clue to improve my speech.

It was a great honor and unforgettable experience for me to compete in Area contest. To prepare the contest speech, especially a humorous speech, the feedback, comments from other members are really important because of different backgrounds, different laughing points of each audience. I want to give my thanks to all the members, friends who encouraged me, advised me and cheered me from the beginning. I enjoyed and also learned some tips of being a good speaker from this contest. Doing is believing!

<u>コンテスタント代表</u>



王 曉琳 / Shiaulin Wang (Yamato Bilingual TMC)

コンテスト運営委員長



丸谷 豪 / Go Marutani (Yamato Bilingual TMC)

日本語コンテスト委員長と兼務させていただきました。 今回大和バイリンガル TMC ではインハウスコンテスタントが 13 名ということもあり (※もちろん嬉しい悲鳴です^^)、インハウスコンテストが終わるまでエリアコンテストの役割を決めることができませんでした。教育担当としては、エリアから逆算してもう少し余裕を持った日程でインハウスコンテストを実施した方が良いのだなと、改めて勉強になりました。

And I encourage you to have a kickoff meeting. I felt that 'Face-to-face' was very important. If we can know member's face at the beginning, I think that we can work more easily. Finally Contest chair is very big opportunity, we can learn many concrete leadership. In the future, let's challenge together with us! $(^{\circ}0^{\circ})$ /

9月13日のクラブの例会の後に VPE からこの役の要請があり、あまり深く考えず引き受けました。 しかし、その後コンテストは大和 BTMC と一緒にホストすると聞いて、自分にとっては久しぶりのコンテスト役員でしたので、少し不安でした。ところが、当日は大雨の悪天候にも拘らず、両クラブの関係者が早くから集まり、力を合わせて準備をした結果、若い力とベテランの力が上手くコラボレーションができて、素晴らしいコンテストになったと思いました。お疲れ様でした。

コンテスト委員長代表



石井 武雄 / Takeo Ishii (Shonan TMC)

審查委員長代表



新井 秀雄 / Hideo Arai (Shonan TMC)

大和バイリンガルクラブとのコラボは初めてで新鮮でした。懐かしい人達との再会も良かったですが、 日本語審査委員長の加藤和子さんをはじめ、初めての人達との出会いもいいものでした。審判員に ついてはエリアレベルの基準(各クラブから同数または5名以上)をはるかに超えて集まって戴き、 感謝しています。いろんな意味で『審査員はなるべく多く』、がお薦めです。

The first collaboration with Yamato Bilingual Club was fresh. Encounters with not only old friends but also first timers such as TM Kazuko Kato, coworker as chief judges in this contest were great! As to judges, I appreciate many judges joining beyond area contest criteria (an equal number of judges from each club in the area or a minimum of five judges)

My recommendation for judges is "the more judges the better" from various viewpoints.

I had a great experience during Area 45 Humorous speech contest! I was entertained by all talented speakers and very well enjoyed their answers during my interview. My advice for the next interviewer is to prepare extra questions in case judges' result is not yet ready. Overall, I congratulate Area 45 organizers for a very successful contest! More power!

インタビュア代表



Vicky Gomez (Yamato Bilingual TMC)

表彰係



巳野 史 / Fumi Mino (Shonan TMC)

参加証、表彰状を手渡す際、どちら向きにすべきか悩みました。最初はプレゼンターに正方向で渡していましたが、読み上げるわけでもないし、参加者に渡す際に向きを変えねばなりません。 それは手間かと思ったので途中からプレゼンターがそのまま渡せるように逆向きに手渡すようにましたが、結局最後までどちらが良かったのか分かりません。 どうしたら渡しやすいか、細かなことですがあらかじめコミュニケーションを取れたら良かったですね。

I didn't decide which direction to pass the certificates to the presenters for easy checking the participants' names or for easy awarding the certificates to the contestants directly. I still don't know which direction should be good for the presenters. I wish I could have had more communications with them although I know it is a bit solicitous.

フォントをどれにするかでかなり悩みました。TM標準のArialでも良かったのですが、縦長で読みやすそうな文字、ということで"Impact"フォントを選びました。ユーモアコンテストということで、もっと崩した文字でも良かったかな…とも思っています。A3用紙を印刷できるプリンタがあると、かなり楽です。A4を切り貼りするのは倍の手間がかかりますので。

I deeply considered which font I should use. TMI suggested "Arial", but I chose the font "Impact". This is because it is vertically long and easy to read, I think. This is a humorous speech contest, so more comical font may be acceptable. (but I'm not sure...)

It must be great if you can use a printer that can print A3 size. You will need double workload if you cut and paste A4 size papers.

横断幕作成係



川人 基弘 / Motohiro Kawahito (Yamato Bilingual TMC)

会場係代表



宮川 堅次 / Kenji Miyagawa (Southern Beach TMC)

諏訪さんと 2 人で協力して次の行動を確認しながら行ったので、 短時間で間違わずに椅子、机、ホワイトボードの配置をスムーズに セットできました。石田さんのマイクが入らない状態を気付かずに スピーチをスタートさせてしまったのが反省です。前のスピーチで 机を使用した際、電源コードのコンセントが外れたようです。

これまでのフライヤーを参考にしながらも、TMIのイメージを逸脱しないように、かつ今回のコンテストにふさわしい秋らしい色使い、エリアガバナーである川人さんのスマイルを取り入れ、ユニークなフライヤーを作成できたと思います。次回からは問い合わせ先やレイアウト、日時の表記にリクエストがある場合予め広報担当まで伝えてあげてください。また、各クラブや会場に一枚くらい紙で共有していただけると嬉しかったなと思います。

I designed this contest flyer. Although it was difficult to creat a new one so as not to deviate TMI brand portal, it was also a stimulating and valuable experience in the future for me. And I enjoyed trying how I make an impact, with a simple document and layout. So I hope you enjoy making a unique flyer!

広報担当代表



塩見 千夏 / Chinatsu Shiomi (Yamato Bilingual TMC)

運営サポート



松本 勝廣 / Katsuhiro Matsumoto (Shonan TMC)

私も初めての経験で、最初は戸惑いもありました。ただ、湘南にも大和にも経験豊富な先輩方が多く、そのアドバイスや実行力のお蔭で素晴らしいコンテストになったと思います。 Toastmasters のみなさんの力は偉大だということを再認識しました。 アドバイスとしては、二つ以上のクラブがホストとなる場合の調整にはどうしても時間がかかるので、早めに打ち合わせなどをやると良いのではないでしょうか。

会計担当代表



加藤 和子 / Kazuko Kato (Yamato Bilingual TMC)

会計担当の新井さんや 皆様の事前準備が素晴 らしかったです。本当 に勉強になりました。

<u>写真係</u>

Contest会場はそれなりの 照明度があり、助かりまし たが、Party 会場は照明度 が不足で、大変苦しい思い をしました。



岡本 吉隆 / Yoshitaka Okamoto (Shonan TMC)

Party 担当代表

パーティのお知らせは 早目にして人数確定が 必要、それと当然ですが 下見が大事です(^○^)



谷 佳憲 / Yoshinori Tani (Yamato Bilingual TMC)

Area45 Governor



川人 基弘 / Motohiro Kawahito

今回は新しいエリア編成で初めてのエリアコンテストでした! ホストクラブの大和 バイリンガル・湘南 TMC の皆様、ヘルパーの皆様、ご協力ありがとうございました。 お陰様でエリア 45 のスローガン "Let us all unite!" を達成できたのではないかな… と思っています。次のコンテストでもぜひご協力の程よろしくお願い致します!

This is the first area contest in this TM year! Yamato BTMC and Shonan TMC members, helpers, I really appreciated your great effort. We were able to achieve our area 45 slogan "Let us all unite!" in this contest. Everyone, let us all unite for the next Spring contest!

最後になりますが、誌面の都合で全員からコメントをいただくことができませんでした。コンテスタント の皆様はもちろん、今回運営にご協力いただいた関係者の皆様、本当にありがとうございました(^o^)/

これからもエリア 45 を盛り上げて行きましょう~ ご協力宜しくお願い致します!